



澳門特別行政區政府
Governo da Região Administrativa Especial de Macau
社會保障基金
Fundo de Segurança Social

由社會保障基金填寫 - DC12
Reservado ao FSS

樣式
EXEMPLO

任意性制度供款申請表
Requerimento para Pagamento de Contribuições do Regime Facultativo
(只適用於已登錄之受益人)
(aplica-se apenas aos beneficiários do FSS)

本人，姓名 陳大文，
Eu Nome

持澳門居民身份證編號 7777XXX(X)。
portador(a) do BIRM número

開始供款：自 _____ 年 _____ 月起開始供款。
Início: pagamento de contribuições a partir de mês _____ de _____.

中止供款：最後供款至 2017 年 6 月。
Suspensão: último pagamento de contribuições no mês de _____ de _____.

本人同意以流動短訊(SMS)接收社會保障基金發出有關是次申請之訊息。
Eu concordo em receber a mensagem do FSS relativa à pensão para idosos através de telemóvel (SMS).

請注意：須遞交申請人之澳門居民身份證正、背面影印本。

Atenção: É necessário entregar fotocópia do BIRM do requerente (frente e verso).

陳大文

簽名 (須與身份證一致)
Assinatura (conforme o BIR)

01 日 07 月 2017 年
dia mês ano

任意性制度供款申請表收條

RECIBO DO REQUERIMENTO PARA PAGAMENTO DE CONTRIBUIÇÕES DO REGIME FACULTATIVO

登記編號 Registo de Entrada N°

- 開始繳納任意性制度供款
Início de pagamento de contribuições do regime facultativo
- 中止繳納任意性制度供款
Suspensão de pagamento de contribuições do regime facultativo